

4言語対応

英語圏(英語)

韓国(ハングル文字)

台湾・香港(繁体字)

中国本土(簡体字)

指差し対話カード

～今後増加する外国人観光客のお客さまに備えて～

【観光関連事業者の皆様へ】

外国人観光客の方々をお迎えした時、コミュニケーションを取ったり、案内をする場合に、この1冊がお役に立ちます！



観光案内所、タクシーやバス乗り場、旅館やホテル

また各観光施設、土産店、食堂、レストラン等での対応に便利です。

《ポイント》

- ダウンロード仕様版です。
パソコンからダウンロードの上、必要に応じた部数や必要なページを印刷してご利用下さい。
 - 後半部分の最上の名所旧跡等の紹介コーナーは、オリジナルデータに変更できるように白紙テンプレートも用意しました。
- ◎ ダウンロードURL ⇒ <http://mm-station.org/yubisasi>

※本対話カードは、外国語会話教室や会話集のように、会話を繰り返すことを主な目的としておりません。

例えばこのようなケースでも・・・⇒ カードを指差して対応

(○＝外国人客からの質問 ▲＝事業者)

(駅周辺で)

- タクシーやバス乗り場の場所を聞かれた
- 目的地への行き方を聞かれた
- ▲ 飲食店の場所を聞かれた場合に教える

(飲食店や買い物店で)

- お勧めメニューを聞かれた
- 値段を聞かれた
- ▲ 喫煙席を希望するか聞く

(旅館・ホテルで)

- 夕食の時間を聞かれた
- 大浴場の場所を聞かれた
- ▲ 予約しているか、宿泊者は何名かを聞く



指差して下さい。

Please point at the applicable question.

對於這個疑問，請用手指出
對於這個疑問，請用手指出
해당되는 질문을 손가락으로 가리켜 주세요.



Please show me w
on this map.

請告訴我現在地是地
請告訴我現在地是地
지도에서 현재지를

【お問合せ先】

最上地域雇用創造推進協議会

MMステーション

〒996-0027 山形県新庄市本町3番51号

TEL 0233(23)2387/FAX 0233(23)2414

URL <http://mm-station.org>

観光案内所
Tourist Information Office
觀光指南所
觀光指南處



警察署
Police Station
警察局
警察局
경찰서

